

Datenschutzinformationsblatt für Mitglieder und Teilnehmende

Liebes Mitglied, geschätzte Teilnehmerin, geschätzter Teilnehmer
wir freuen uns, dass du Teil des Jugendzentrums und aktiv bei einer vom Jugendzentrum organisierten Angebot dabei bist. Dafür müssen wir als Jugendzentrum personenbezogene Daten erheben und verarbeiten.
Welche Daten, warum und zu welchen Zwecken wir diese erheben, beschreiben wir in der Folge entsprechend der Europäischen Datenschutzgrundverordnung (DSGVO).

1. Zweck der Angabe Ihrer personenbezogenen Daten

Wir benötigen die personenbezogenen Daten, um die Mitgliederlisten korrekt zu verwalten und das angebotene Programm (Fahrt, Veranstaltung, Projekt, etc.) zu organisieren, durchzuführen und angemessen zu dokumentieren. Welche Daten erhoben und verarbeitet werden, richtet sich ausschließlich nach einer korrekten und sinnvollen Durchführung der Tätigkeit.

2. Freiwilligkeit der Verarbeitung

Die Erhebung und Verarbeitung der personenbezogenen Daten erfolgt freiwillig. Du bist also nicht verpflichtet, personenbezogenen Daten dem Jugendzentrum zu übermitteln, z.B. für die Zusendung von Informationsmaterial, Bewerbung von Angeboten des Jugendzentrums. Dafür fragen wir um deine Zustimmung.

Für die Mitgliedschaft und Teilnahme an der Tätigkeit musst du dem Jugendzentrum bestimmte personenbezogene Daten zur Verfügung stellen.

3. Verantwortlicher für die Verarbeitung der personenbezogenen Daten

Verantwortlich für die Verarbeitung der personenbezogenen Daten ist das Jugendzentrum papperlapapp VFG, 39100 Bozen (BZ), Steuernummer: 94093620212, Tel. 0471-053853, E-Mail: privacy@papperla.net, ZEP: papperlapapp@pec-bz.it.

4. Art der personenbezogenen Daten, die verarbeitet werden

Das Jugendzentrum weist darauf hin, dass für die Teilnahme an der Tätigkeit sowohl allgemeine personenbezogene Daten als auch besondere Kategorien von personenbezogenen Daten (sensible Daten, und dabei insbesondere Gesundheitsdaten) erhoben und verarbeitet (gespeichert, weitergegeben, usw.) werden.

5. Mitteilung der Daten an Dritte

Ihre personenbezogenen Daten und Gesundheitsdaten können, und einzig zum Zwecke der ordnungsgemäßen Durchführung der Tätigkeit, Dritten oder Kategorien von Dritten mitgeteilt werden. Die Weitergabe erfolgt ausschließlich von hierzu befugten Mitarbeiter*innen des Jugendzentrums und dies ausschließlich in jenen Fällen, wo dies notwendig erscheint und nur in dem vom Gesetz erlaubten Ausmaß.

6. Übersicht über die Verarbeitung der notwendigen personenbezogenen Daten

Folgende personenbezogene Daten werden notwendigerweise erhoben.

Notwendige Daten					
Datensatzbezeichnung	Rechtsgrundlage DSGVO- Zweck der Datenverarbeitung	Ablageort / Medium	Geplante Löschung	Externe Weitergabe?	Zweck der Weiterleitung
Name und Nachname	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Anmeldung und anagrafische Erfassung des Mitglieds bzw. Teilnehmers	Elektronisch / Server	Ein Jahr nach Beendigung der Mitgliedschaft oder der Veranstaltung Versicherung: ev. bis Abschluss der Schadensposition	Kooperationspartner (<i>joint controllership</i> Art. 26 DSGVO)	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – falls Angebot in Kooperation mit einem Partner durchgeführt, der für die Organisation mitverantwortlich ist.
	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Ausstellung der Reiseunterlagen des Teilnehmers			Reisebüro	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Buchung des Transportes und der Unterkunft vorzunehmen
	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Meldung des Teilnehmers beim Transportunternehmen			Transportunternehmen	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Buchung des Transportes vorzunehmen
	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Meldung des Teilnehmers in der Unterkunft			Unterkunft	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Buchung der Unterkunft vorzunehmen
	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Versicherung des Mitglieds bzw. Teilnehmers			Versicherungsmittler und Versicherungsinstitut	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für den Abschluss der Versicherung

Geburtsort	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Anmeldung und anagrafische Erfassung des Mitglieds bzw. Teilnehmers	Elektronisch / Server	Ein Jahr nach Beendigung der Mitgliedschaft oder der Veranstaltung	Kooperationspartner (<i>joint controllership</i> Art. 26 DSGVO)	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – falls Angebot in Kooperation mit einem Partner durchgeführt, der für die Organisation mitverantwortlich ist.
	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Ausstellung der Reiseunterlagen des Teilnehmers			Reisebüro	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Buchung des Transportes und der Unterkunft vorzunehmen
	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Meldung des TN beim Transportunternehmen			Transportunternehmen	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Buchung des Transportes vorzunehmen
	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Meldung des Teilnehmers in der Unterkunft			Unterkunft	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Buchung der Unterkunft vorzunehmen
Geburtsdatum	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Anmeldung und anagrafische Erfassung des Mitglieds bzw. Teilnehmers	Elektronisch / Server	Ein Jahr nach Beendigung der Mitgliedschaft oder der Veranstaltung	Kooperationspartner (<i>joint controllership</i> Art. 26 DSGVO)	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – falls Angebot in Kooperation mit einem Partner durchgeführt, der für die Organisation mitverantwortlich ist.
	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Ausstellung der Reiseunterlagen des Teilnehmers			Reisebüro	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Buchung des Transportes und der Unterkunft vorzunehmen
	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Meldung des Teilnehmers beim Transportunternehmen			Transportunternehmen	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Buchung des Transportes vorzunehmen
	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Meldung des Teilnehmers in der Unterkunft			Unterkunft	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Buchung der Unterkunft vorzunehmen
Adresse (Straße, Postleitzahl, Ort)	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Anmeldung und anagrafische Erfassung des Mitglieds bzw. Teilnehmers	Elektronisch / Server	Ein Jahr nach Beendigung der Mitgliedschaft oder der Veranstaltung	Kooperationspartner (<i>joint controllership</i> Art. 26 DSGVO)	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – falls Angebot in Kooperation mit einem Partner durchgeführt, der für die Organisation mitverantwortlich ist.
	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Ausstellung der Reiseunterlagen des Teilnehmers			Reisebüro	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Buchung des Transportes und der Unterkunft vorzunehmen
	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Meldung des TN beim Transportunternehmen			Transportunternehmen	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Buchung des Transportes vorzunehmen
	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Meldung des Teilnehmers in der Unterkunft			Unterkunft	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Buchung der Unterkunft vorzunehmen
E-Mail-Adresse, bei Minderjährigen auch des Erziehungsberechtigten	Art. 6, Abs. 1, Buchst. f) – berechtigtes Interesse des Jugendzentrums für die Korrespondenz mit der Person	Elektronisch / Server	Ein Jahr nach Beendigung der Mitgliedschaft oder der Veranstaltung	///	///
Telefonnummer / Mobiltelefonnummer	Art. 6, Abs. 1, Buchst. f) – berechtigtes Interesse des Jugendzentrums, mit der Person in Kontakt treten zu können.			///	///
Korrespondenzsprache	Art. 6, Abs. 1, Buchst. f) – berechtigtes Interesse des Jugendzentrums für die Korrespondenz mit der Person			///	///
Geschlecht	Art. 6, Abs. 1, Buchst. f) – berechtigtes Interesse des Jugendzentrums, da bestimmte Angebote für Jungen oder Mädchen sind.			///	///
Besuchte Schule / Beruf	Art. 6, Abs. 1, Buchst. f) – berechtigtes Interesse des Jugendzentrums, für eine eventuelle Zusammenarbeit mit der Schule			///	///
Besuchte Schulklasse	Art. 6, Abs. 1, Buchst. f) – berechtigtes Interesse des Jugendzentrums, da der Zugang zu bestimmten Angeboten auf der Basis der besuchten Klasse gegeben ist			///	///

Steuernummer	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Anmeldung und anagrafische Erfassung des Teilnehmers	Elektronisch / Server	Ein Jahr nach Beendigung der Veranstaltung	Kooperationspartner (<i>joint controllership</i> Art. 26 DSGVO)	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – falls Angebot in Kooperation mit einem Partner durchgeführt, der für die Organisation mitverantwortlich ist.
	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für die Ausstellung der Reiseunterlagen des Teilnehmers bei Bedarf			Reisebüro	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Buchung des Transportes und der Unterkunft vorzunehmen
Ausweis: Nummer, Ausstellungsdatum, Ausstellungsort Kopie des Ausweises	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig für Reisen ins Ausland, damit nachgewiesen werden kann, dass Teilnehmer ins Ausland reisen darf und sich dort jederzeit ausweisen kann			Kooperationspartner (<i>joint controllership</i> Art. 26 DSGVO)	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – falls Angebot in Kooperation mit einem Partner durchgeführt, der für die Organisation mitverantwortlich ist.
				Reisebüro	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Buchung des Transportes und der Unterkunft vorzunehmen
				Transportunternehmen	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Buchung des Transportes vorzunehmen
				Unterkunft	Art. 6, Abs. 1, Buchst. b) – notwendig, um die Buchung der Unterkunft vorzunehmen

7. Übersicht über die Verarbeitung der fakultativen personenbezogenen Daten

Folgende personenbezogenen Daten werden fakultativ erhoben, bedürfen folglich Ihrer Einwilligung zur rechtmäßigen Verarbeitung. Siehe hierzu Punkt 17.

Fakultative Daten					
Datensatzbezeichnung	Rechtsgrundlage DSGVO-Zweck der Datenverarbeitung	Geplante Löschung	Externe Weitergabe?	Zweck der Weiterleitung	Datensatzbezeichnung
Foto- und Videoaufnahmen für die Dokumentation und Öffentlichkeitsarbeit	Art. 6, Abs. 1, Buchst. a) – Einwilligung der betroffenen Person notwendig, um deren Lichtbild und Namen für die Öffentlichkeitsarbeit des Jugendzentrums zu verwenden	Elektronisch / Server	Bei Veröffentlichungen in Medien bei Ausübung Recht auf Löschen; Löschvorgang muss für das Jugendzentrum zumutbar sein	<ul style="list-style-type: none"> Homepage des Jugendzentrums: papperla.net, musicalschool.it, www.allcool.it, sprachlounge.it, caffedellelingue.it und darauffolgende Seiten Newsletter des Jugendzentrums Hauseigene Veröffentlichungen Print- und Online-Medien Soziale Medien wie facebook, instagram 	Art. 6, Abs. 1, Buchst. a) – Einwilligung der betroffenen Person notwendig

8. Art der Speicherung

Das Jugendzentrum verarbeitet Ihre personenbezogenen Daten in Papierform (bspw. Erhebung der notwendigen Daten über eigenes Formblatt) sowie in digitaler Form (elektronische Speicherung der Daten). Dabei gewährleistet das Jugendzentrum den größtmöglichen Schutz Ihrer personenbezogenen Daten durch entsprechende technische und organisatorische Maßnahmen.

9. Mitteilung der Daten an Drittländer oder internationale Organisationen

Es werden keine personenbezogenen Daten an einem Empfänger in einem Drittland oder einer internationalen Organisation übermittelt.

10. Auskunftsrecht

Sie haben das Recht auf Auskunft über:

- die Herkunft der personenbezogenen Daten;
- den Zweck und die Modalitäten der Verarbeitung;
- das angewandte System, falls die Daten elektronisch verarbeitet werden;
- die wichtigsten Daten zur Identifizierung des Rechtsinhabers und der Verantwortlichen;
- die Personen oder Kategorien von Personen, denen die personenbezogenen Daten übermittelt werden können oder die als im Staatsgebiet namhaft gemachte Vertreter, als Verantwortliche oder als Beauftragte davon Kenntnis erlangen können.

11. Weigerung

Solltest du die notwendigen Daten nicht oder nicht zeitgerecht zur Verfügung stellen, kann das Jugendzentrum die Tätigkeit nicht organisieren, da diese notwendigerweise wissen muss, wer daran teilnimmt und auch mit den Teilnehmenden in Kontakt treten können. In diesem Fall ist die Teilnahme an der Tätigkeit nicht möglich. Jedenfalls übernimmt das Jugendzentrum aus

deiner Weigerung wegen keine Haftungen, weder Ihnen noch Dritten gegenüber.

12. Dauer der Verarbeitung

Ihre personenbezogenen Daten werden grundsätzlich bis ein Jahr nach Abschluss des Angebotes oder Beendigung der Mitgliedschaft gespeichert, um ggf. die Daten für Folgeangebote zur Verfügung zu haben.

13. Recht auf Berichtigung, Löschung, „Vergessenwerden“, Einschränkung und Widerspruch

Sie haben das Recht auf Berichtigung oder Löschung, auch „Vergessenwerden“ Ihrer personenbezogenen Daten oder auf Einschränkung der Verarbeitung Ihrer Daten. Ebenso haben Sie ein Widerspruchsrecht gegen die Verarbeitung. Ein entsprechender Antrag kann formlos an das Jugendzentrum gestellt werden. Können Sie durch Ausübung dieses Rechts nicht mehr an der Tagung teilnehmen, etwa, weil notwendige Daten nicht mehr zur Verfügung stehen, übernimmt das Jugendzentrum keinerlei Haftungen aus Ihrem Fehlverhalten, weder Ihnen noch Dritten gegenüber.

14. Beschwerderecht bei einer Aufsichtsbehörde

Sie haben das Recht, bezüglich der Erhebung und Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten Beschwerde bei einer vom italienischen Staat hierfür bezeichneten Aufsichtsbehörde (dzt. italienische Datenschutzbehörde *Garante per la protezione dei dati personali*) zu erheben.

15. Aushändigung von Kopien

Sie können eine Kopie Ihrer vom das Jugendzentrum erhobenen und verarbeiteten personenbezogenen Daten beantragen. Die Übermittlung der Kopien erfolgt grundsätzlich in elektronischer Form, außer Sie beantragen ausdrücklich eine Aushändigung in Papierform. Werden weitere Kopien beantragt, so kann das Jugendzentrum ein angemessenes Entgelt hierfür in Rechnung stellen.

16. Recht auf Datenübertragbarkeit

Sie haben das Recht, Ihre personenbezogenen Daten, die Sie dem Jugendzentrum zur Verfügung gestellt haben, in einem strukturierten, gängigen und lesbaren Format zu erhalten. Ebenso haben Sie das Recht, dass Ihre Daten einer anderen, von Ihnen bezeichneten Person, ohne Behinderung übermittelt werden.

17. Öffentlichkeitsarbeit – Fakultative Einwilligung

Es ist ein Anliegen des Jugendzentrums, bei den Tagungen Lichtbilder der Teilnehmer zu machen, um diese für die Dokumentation und Öffentlichkeitsarbeit zu nutzen. Da diese personenbezogenen Daten nicht notwendig für die Teilnahme an der Tagung sind, ist eine Einwilligung der betroffenen Person erforderlich.